

ENAKOPRAVNOST

EQUALITY

NEODVIŠEN DNEVNIK ZA SLOVENSKE DELAVCE V AMERIKI

ADVERTISE IN
THE BEST
SLOVENE NEWSPAPER

Commercial Printing of
All Kinds

CLEVELAND, OHIO, FRIDAY (PETEK), AUGUST 24, 1951

STEVILKA (NUMBER) 166

OGLAŠAJTE V
NAJBOLJŠEM
SLOVENSKEM
ČASOPISU

★
Izvršujemo vsakovrstne
tiskovine

VOL. XXXIV.—LETO XXXIV.

NOV GROB



FRANK FINK

Kakor smo včeraj poročali, je v sredo popoldne preminil v Lake County Memorial bolnišnici Frank Fink, p. d. Majzel, bivajoč več let pri Vidmarjevi družini, zadnje čase pri Joe Vidmarju na 661 Newell St., Painesville, O. Star je bil 65 let, samski, doma iz vasi Podturin, odkoder je prišel v Ameriko pred 47 leti. Tu zapuša več sorodnikov. Pogreb se vrši v soboto zjutraj ob 9.30 uri iz Zakrajškovega pokopnega zavoda v cerkev sv. Vida ob 10. uri in nato na pokopališče Calvary.

Prišel na obisk, našel smrt

Šestdesetletni John Scarpetti je sedel na kolesu po Stumpf Road, Parma. Za njim je drvel mladi tekmovalac na kolesu Charles Burke. John Scarpetti je podrl avtomobil in sicer takoj do smrti. Deček John Scarpetti je bil v Clevelandu na dvoletenskih počitnicah pri svojem bratu.

Trije novi slučaji polija

Mestna bolnica je sprejela včeraj tri nove bolnike, ki so oboleli na poliju. Slučaji obolenja na poliju so v tem letu v tej bolnici nahajajočih se bolnikov dvignili število na 25.

Jugoslavija ustanovi
v Clevelandu
konzulat

Evropski dopisnik Plain Dealerja, John P. Leacacos, poroča iz Beograda, da se zunanje ministrstvo jugoslovanske vlade bavi z mislijo, da se ustanovi v Clevelandu jugoslovanski konzulat. Cleveland bi kot konzularno mesto obsegal tudi Pittsburgh in Detroit ter območje v tem kotu, kjer biva veliko število Amerikancev jugoslovanskega porekla.

Dosedaj je imela Jugoslavija v Ameriki dva konzulata, in sicer v New Yorku in Chicagu.

Istočasno se poroča, da se stremi za tem, da se rešijo vprašanja odškodnin za imetje Amerikancev, zaplenjeno po vladi po prevzemu oblasti. Amerika drži zamrznjenih kakih \$17,000,000 vrednih jugoslovanskih vrednot v Ameriki.

Jugoslovanski turizem pričakuje v letošnji sezoni 15,000 tujcev. Dela se na programu že za prihodnje leto.

Zrtve vojne na
Koreji—81,006

WASHINGTON, 23. avgusta — Če se prištejejo žrtve vojne na Koreji zadnjega tedna, ki znašajo 256, katero število je najnižje število žrtev v enem tednu, odkar se je začela vojna na Koreji, potem znaša število ameriških žrtev na Koreji skupno 81,006.

Od tega odpade na kopno vojno silo 68,254, na mornarico 944, na zračno silo 13,093 in na mornarico 13,093. Število mrtvih je 12,047, število ranjenih 56,693, pogrešanih 12,266.

Zavezniška pomoč Jugoslaviji

Poleg že dobljenih \$250,000,000, ki jih je dobila Jugoslavija v zadnjih 6 mesecih od zaveznikov, bo Jugoslavija potrebovala še kako milijardo dolarjev, da izpolni svoje gospodarske načrte in da se odbrži nad gladino in pripravljena za borbo za slučaj ruskega napada, poroča John Leacacos, dopisnik clevelandskega dnevnika "Plain Dealer" iz Beograda.

Kakor so napravili načrt zavezniški strokovnjaki, potrebuje Jugoslavija pomoč, da krije svoje deficite, da začne z investicijami in da izvrši svoj 5 letni gospodarski načrt.

"Svetovna banka" bo dala \$200,000,000 posojila kakor hitro se bo dogovorilo plačevanje in odplačevanje.

Poročilo nadalje navaja, da je Jugoslavija bogata na prirodnih zakladih, ki so med najbogatejšimi v Evropi. Jugoslavija bo dala Ameriki strateško važen material kot baker, magnezij, krom, cink in to pod ceno, ki vlada na svetovnem tržišču.

Delo so ostala vedokonačana

V dopisu se nadalje naglašja, da hočejo Jugoslavlani izvršiti vse naenkrat, da pa nimajo zadosti strokovne moči na razpolago. Zato se po nepotrebnem razmetava denar in se začeta dela ne dokončajo.

Jugoslavija da je bila zavisna 75% od sovjetskega bloka glede njenega uvoza. Z blokado sovjetskega bloka je nastal v državi gospodarski kaos, ker država ni prejela zlasti na polju tehnike, kar je predvidevala po svojem gospodarskem načrtu. Preko vse države je polno nedokončanih zgradb, ki ne morejo naprej, ker Jugoslavija ni dobila pravočasno potrebnega materiala, predvsem iz Češkoslovaške. Država trpi na pomankanju železniških prog in dobrih cest, kar vse otežkočuje, da bi se dostavili zlasti težki industrijski stroji.

Obramba je prva

Ti in drugi vzroki so dovedli do tega, da je gospodarski načrt bolj ideal kakor pa realnost. Postavke kot so bile vnešene v ta načrt niso bile dosežene. Jugoslavlani so se vrgli sedaj v prvi vrsti na obrambo ter so odložili izvedbo gospodarskega načrta za bodočnost.

Neosnovani napadi
na javno šolstvo
od desne in leve

GRAND RAPIDS, Mich. — Na konvenciji federacije učiteljev AFL je profesor izobrazbe na new-yorški univerzi dr. George Axtelle rekel, da je javno šolstvo v Ameriki danes tarča napadov, s katerim demagogi ribarijo v kalnih vodah obstoječih razburkanih razmer v svetu.

Med drugo svetovno vojno so ti napadi prihajali od strani ljudi, ki bi se jih moglo imenovati ameriške fašiste, ker so izgubili vero v demokracijo. Danes delajo isto ameriški komunisti, ko hočejo izpodkopati zaupanje v javne šole.

Položaj je tak, da je težko doognati, če obstoji kaka razlika med skrajnimi desničarji in skrajnimi levičarji, je dejal dr. Axtelle.

Vdova bivšega župana umrla

Mrs. Elizabeth L. Baker, vdova po Newton D. Bakerju, bivšemu županu mesta Clevelanda in tajniku za vojno pod predsednikom Wilsonom, je umrla na svojem domu v starosti 78 let.

ROCKEFELLER IN
NEVESTA NA
SPREGLEDU

NEW YORK, 23. avgusta — Na trgu Rockefellerjevega centra sta prišla prvič na spregled John D. Rockefeller Jr. in njegova nevesta. Veselo razpoložena sta se pustila fotografirati, ampak rekla nista ničesar.

PO 15 LETIH DOBIL
ZADOŠTENJE

BERLIN, 23. avgusta — Črnc Jesse Owens, ki je tekmoval za Ameriko leta 1936 v Berlinu v olimpijskem stadionu in atletiki, bi bil moral dobiti priznane 4 zlate medalje. Hitler mu je odbil nagrade. Pred množico 75,000 ljudi mu je sedaj župan zapadnega Berlina izročil medalje.

General, ki je
izgubil zaupanje

WASHINGTON, 23. avgusta — General David J. Crawford, ki je bil že odstavljen kot komandant skladišča v Detroitu, je bil namenjen, da gre v Heidelberg v Nemčijo. Crawford sedaj ne gre v Nemčijo, ampak bo poslan na Daljni vzhod.

Armadni tajnik Pače je očital Crawfordu, da je kot komandant skladišča v Detroitu delal proti vojaškemu predpisom in zlorabljal svoj položaj, predvsem kadar je šlo za sklepanje dobavnih pogodb vojaštvu. Tako n. p. je general Crawford sprejel darila, ko so zastopniki jeklarske industrije ponujali od svoje strani dobave in tozadevne pogodbe, katere je proti nagradi general tudi odobril.

Piknik podr. št. 39 Sansa

V nedeljo, 26. avg. priredi podr. št. 39 Sansa svoj piknik na izletniških prostorih SNPJ na Chardon in Heath Rd. Pripravljali odbor je poskrbel za prvovrstno zabavo in postrežbo. Za otroke je prostor idealen, imajo pa tudi odrasli dovolj razvedrila. Za ples bo igral Richie Vadnalov orkester. Poleg vsega tega pa bosta oddana v nedeljo dva krasna dobitka—zlate zapetna ura in slika—delo pokojnega Gregory Peruška. Preostanek je namenjen v pomoč potrebnim v domovini, torej medtem, ko se boste navžili svežega zraka in razvedrili v krogu svojih znancev, boste pomagali olajšati bedo in trpljenje svojih sobratov onstran morja.

Pozdravi

Pozdrave z Rocky Mountains, Colo., pošiljata Mr. in Mrs. Frank Prudič vsem prijateljem in znancem ter osobju Enakopravnosti. Mr. in Mrs. Prudič sta na potu v Californijo, spotoma pa sta obiskala sina Franka in njegovo družino, ki se nahaja v Greeley, Colo.

Iz Slovenije pošiljajo pozdrave vsem svojim prijateljem v Ameriki Frank Kobal, Tone Seličkar, Josephine Turkman, Roza Seličkar, Andrew Turkman, Victor Belec, Meta Košir, Zima Vrščaj in Stanko Hoby.

ZNAT' JE TREBA!

Benton, Ill., 23. avgusta — Zgodba o človeku, ki je hotel pokončati podganjo zalego in v ta namen zažgal hišo, je znana. V hiši Clema Cable pa so se naselile čebele, in sicer v podstrešku, katerih se je hotel Cable iznebiti. In se jih je. Nad čebele je šel Cable s kemično bakljo, pri čemer je zažgal hišo, ki je do tal pogorela.

GOVERNER LAUSCHE V
ODBORU ZA SPREJEM
MACARTHURJA

Ohijski guverner Lausche je sprejel povabilo, naj vstopi v odbor za proslavo MacArthurja, katera proslava se bo vršila v Clevelandu v četrtek 6. septembra. Priredba ima biti nepolitična, to se pravi neformalne, kaj pa bo govoril general, ni znano. Poslevoedeči predsednik odbora je mestni župan Burke, guverner Lausche pa je s sprejemom povabila postal častni predsednik tega odbora.

General MacArthur bo govoril na javnem zborovanju v Public Hall dne 6. septembra zvečer.

V uradu mestnega župana Burkeja so imeli sestanek zastopniki posameznih organizacij. Na tem sestanku so se dogovorile podrobnosti o sprejemu MacArthurja in o proslavi.

Izreden nakup

V Oblakovi trgovini s pohištvo na 6612 St. Clair Ave. imamo v teku za prihodnjih 10 dni posebnost, katera bo zlasti dobrodošla za gospodinje, ki so si nameravale nabaviti nov električni pralni stroj ali likalnik. Stopite k Oblakovi, kjer vam bodo pokazali nov pralnik ali likalnik Universal izdelka, katera se dobi po zelo zmerni ceni, poleg tega pa z nakupom enega ali drugega dobite popolnoma brezplačno 24 komadov raznih brisač.

Kdo je komunist?

Sodnik se zmotil

NEW YORK, 23. avgusta — Zvezna prizivna sodnica je soglasno razveljavila obsodbo bivšega vladnega ekonomista William W. Remingtona in ukazala, da se vrši nova obravnava.

Remington je bil pod obtožbo krivega pričanja iz razloga, ker je pri zaslišanju pred nekim kongresnim odborom pod prisego izjavil, da ni bil član komunistične stranke. Porotniki so ga spoznali za krivega in sodnik ga je obsodil na pet let zapora in \$2,000 globe.

Ta sodba je zdaj razveljavljena, ker je po odloku prizivnega sodišča sodnik, ki je vodil obravnavo, porotnikom dal zmotno navodilo, kdo je komunist. To zmotno navodilo se je glasilo: "Za ugotovitev članstva v komunistični stranki je potrebno, da pronajdete, da je obtoženec izvršil čin pristopa. Čin pristopa je odločilnega pomena. Ampak to ne pomeni, da morajo obstojati dokazi, da je bil čin pristopa izvršen, ampak da na podlagi vsega dokazilnega materiala pridete do stvarnega zaključka, da je obtoženec bil član komunistične stranke, in da ga je stranka priznavala za takega."

Obramba obtoženega Remingtona je takoj ugovarjala, da je bilo to navodilo nejasno in nedoločeno, in prizivno sodišče je sedaj odločilo, da je imela obramba prav.

Ali se bo borba na Koreji zopet razvnela v stadij totalne vojne?

AMERIKANKI HOČETA
PREPLAVATI KANAL

LONDON, 23. avgusta — Amerikanci Mrs. Betty Cohn iz New Yorka ter Miss Florence Chadwick iz San Diego bosta poskusili preplavati kanal med Francijo in Anglijo ta petek.

Mrs. Betty Cohn bo začela plavanje iz Francije v smeri proti Angliji, Miss Chadwick pa eno uro kasneje iz obratne smeri iz Anglije v smeri proti Franciji.

KAKO KONTROLIRAJO
CENE ANGLEŽI

LONDON, 3. avgusta — Vlada je svetovala proizvajalcem žgalic, da se držijo te metode, da ne bo treba zvišati cen škatljic žgalic; na mesto 50 naj dajo v vsako škatljico samo 47 vžgalic. Tako bodo po mnenju vlade lahko prodajali škatljico vžgalic po dosedanji ceni—2 centa.

Kje so vojni
ujetniki?

TOKIO, 23. avgusta — Poveljstvo Združenih narodov se je ponovno obrnilo na mednarodni rdeči križ za zahtevo, da izposluje pri komunistični komandi dovoljenje, da se lahko obiščejo zavezniški vojni ujetniki v komunističnih taboriščih.

Zavezniška komanda je obdoličila pred dvema tednoma severne Korejce, da se ne držijo mednarodnega ženevskega dogovora, kako postopati z vojnimi ujetniki. Ta mednarodni dogovor določa med drugim, da je treba voditi natančno statistiko o vojnih ujetnikih, zbrati njihove osebne podatke, javljati o njihovem zdravstvenem stanju ter o splošnih pogojih.

Zavezniška komanda je točno izpolnjevala točke omenjenega dogovora. Rdeči križ potrjuje, da je v zavezniških rokah 163,539 vojnih ujetnikov, katerih imena so bila sporočena pravilno sedežu mednarodnega rdečega križa v Ženevi. Obenem je zavezniška komanda izpolnila ostale pogoje tega dogovora.

Nasprotno pa je prejel do sedaj mednarodni rdeči križ v Ženevi od strani severno korejske komunistične komande listo vojnih ujetnikov, na kateri je bilo le 110 imen kot vojnih ujetnikov Združenih narodov.

Iz bolnišnice

Pozna Mrs. Paulina Prudič se je vrnila iz bolnišnice na svoj dom na 571 E. 351 St., Willoughby, O., kjer jo prijateljice sedaj lahko obiščejo. Še vedno se nahaja pod zdravniško oskrbo. Najlepše se zahvaljuje vsem, ki so jo obiskali v bolnišnici, za cvetlice in darila ter voščilne kartice, ki jih je prejela, posebno pa Frank Skully, ki jo je prejeljal iz bolnišnice na dom.

Konvenčni banket

V nedeljo se vrši konvencija Slovenske moške zveze v Clevelandu, zvečer se pa vrši slavnostni konvenčni banket v Slov. domu na St. Clair Ave. Pričetek bo ob 7. uri zvečer. Pri banketu bo kratek program s govori, petjem in godbo, nakar se razvije splošna domača zabava. Odbor se priporoča v obilen poset.

MOŽNO JE TUDI, DA RAČUNAJO
KOMUNISTI Z ŽIVČNO VOJNO

TOKIO, 23. avgusta — O prekinitvi pogajanj za premirje na Koreji je izdal glavni zavezniški stan kratko poročilo, da so se razgovori tako v plenumu obeh delegacij kakor tudi posebnega pododboru razbili. Komunisti so svoj korak utemeljili s tem, da so Združeni narodi bombardirali nevtralno zono mesta Kaesonga.

Zavezniški glavni stan podaja pregled dogodkov, ki bi bil v kratkem tale:

Komunistični oficir za veze je bral izjavo, katera je bila po vseh znakih sodeč že preje pripravljena, predno naj bi se bil izvršil inkriminirani dogodek—bombardiranje. Iz izjave je sledilo, da razgovorov ne bo več. Ta sklep je bil javljen komanj nekaj ur potem, ko so komunisti obdoličili zaveznike, da je njihovo letalstvo bombardiralo rdeče postojanke v bližini Kaesonga.

Tudi vozilo, s katerim se je vozil severno-korejski general Nam II, da je bilo napadeno.

Zavezniško poveljstvo dokazuje v svojem komentarju, da so komunistične obdoličitve brez podlage.

Tudi komunistični radio je ponovil iste obdoličitve in je znatno, da so se obdoličitve izvršile tako pismeno kakor preko radia skoro istočasno.

V teku pogajanj so se borbe, dasi ne velikega obsega, vedno nadaljevale. Južno Korejci so na vzhodni fronti zavzeli važne višine, iz katerih jim je lahko, kakor se javlja, gledati doli na komuniste "naravnost v grlo."

Južno korejska ofenziva se je začela zadnjo soboto. Slo je za enega najtežjih artilerijskih ognjev in je računati, da so komunisti izgubili v petih dneh najmanj 2000 mož.

Ameriška zračna sila je bombardirala položaja komunistov na fronti na vzhodu in v sredini. Poroča se, da je bilo opaziti veliko premikanje komunističnih čet proti fronti.

Še je upanje na
premirje

TOKIO, 24. avgusta — Tako kitajski kakor severno-korejski radio sta sicer napadala Amerikance radi znanih dveh incidentov v Kaesongu, toda pripomnila sta oba, da upajo komunisti, da se bodo pogajanja o premirju nadaljevala in da se bo dosegel sporazum, ki bo pravičen, pameten in sprejemljiv od obeh strank.

Tudi iz glavnega stana generala Ridgwaya se poroča, da ni propadlo vsako upanje, da se na Koreji doseže končno le premirje, vendar se istočasno naglašja, da zavezniki ne bodo šli v nobeno past.

Jadranov izlet

Pevski zbor Jadran vabi vse svoje člane in članice ter prijatelje na izlet, ki ga priredi v nedeljo na Češnikove farme, Route 44 v Painesville, O. Vsak naj prinese s seboj jedila, druga okrepčila bo pa preskrbel odbor. V prosti naravi se obeta posetno mnogo razvedrila predno nastopi hladno jesensko vreme, in Jadrančani želijo, da se jim čim več prijateljev pridruži.

Diktatorja po
"ljudski volji"

BUENOS AIRES, 23. avgusta — Po izvršenih manifestacijah Peronistov, katerih se je udeležilo kakih 250,000 ljudi, je bilo, kakor je bilo pričakovati v naprej, sprejeto, da se za predsednika republike Argentine za leto 1952-1958 postavi dosedanji diktator Juan D. Peron, za podpredsednico pa njegova žena Eva.

Nekateri govorniki niso bili zadovoljni samo z dobo 1952-1958, ko naj vladata Argentinijo oba Perona, temveč so zahtevali, da naj bosta Peronova na krmilu države "za vedno."

Manifestante sta nagovorila tudi oba Perona, ki sta naglasila, da bosta "sledila ljudski volji."

Višje plače za
zvezne uradnike

WASHINGTON, 23. avgusta — Finančni odbor spodnje zbornice je odobril za 1,500,000 zveznih nameščencev \$400 na leto kot povišanje plače. Upoštevani so tudi poštni uradniki.

Povišica bo stala precej milijonov dolarjev. Predlog je sedaj pred plenumom spodnje zbornice.

17 UR POD
PREVRNENIM
AVTOMOBILOM

SKULL VALLEY, Ariz., 23. avgusta — Zakonca Delk sta se vozila poslovno z avtomobilom. Avtomobil se je prevrnil in padel preko nasipa, pri čemer je Delk dobil smrtno poškodbo in bil na mestu mrtev. Žena Thad Delk se je nahajala živa zakonpana v prevrnjenem avtomobilu polnih 17 ur in klicala na pomoč—zaman. Sele ko je neki preglednik nadzoroval cesto in opazil pod cesto prevrneni avtomobil, je bilo ženo možno izkupati iz ruševin avtomobila.

Tisoč židov na dan
prihaja v Izrael

Max Apple, ki se je udeležil za Cleveland potovanja v židovsko državo Izrael v Palestini, poroča sedaj, da prihaja v Izrael dnevno povprečno 1,000 židov iz 40 držav po svetu.

Pri vstopu v državo židovske oblasti ne pazijo ali je kdo bolan ali zdrav. Prihajajo invalidi, bolniki, zanemarjeni in v cunjah, pa so vsi dobrodošli. Pomoči potrebne novodošle židovske oblasti nahanjajo, oblečejo in če je treba jih spravijo v bolnico. Zdravi židje se takoj pregledajo in se preišče njihova strokovna delavna sposobnost.

"ENAKOPRAVNOST"

Owned and Published by
THE AMERICAN JUGOSLAV PRINTING & PUBLISHING CO.
6231 ST. CLAIR AVENUE CLEVELAND 3, OHIO
HENDERSON 1-5311 — HENDERSON 1-5312
Issued Every Day Except Saturdays, Sundays and Holidays

SUBSCRIPTION RATES—(CENE NAROČNINI)
By Carrier and Mail in Cleveland and Out of Town:
(Po raznašalcu in po pošti v Clevelandu in izven mesta):
For One Year—(Za eno leto) \$8.50
For Six Months—(Za šest mesecev) 5.00
For Three Months—(Za tri mesece) 3.00
For Canada, Europe and Other Foreign Countries:
(Za Kanado, Evropo in druge inozemske države):
For One Year—(Za eno leto) \$10.00
For Six Months—(Za šest mesecev) 6.00
For Three Months—(Za tri mesece) 3.50

Entered as Second Class Matter April 26th, 1918 at the Post Office at Cleveland, Ohio, under the Act of Congress of March 3, 1879.

104

NOVI PRISELJENCI

Na temelju posebnega izjemnega zakona je Amerika pripustila v deželo nekaj stotisoč razmeščencev—med njimi morda največ Židov—ki so se ob koncu druge svetovne vojne znašli v raznih taborih zapadne Evrope. Majhen odstotek teh ljudi odpade na Slovence, od katerih jih je prišlo vsaj nekaj stotin tudi v Cleveland. Nedvomno je imela pretežna večina izmed njih po končani vojni priliko, da bi se vrnili domov, a je niso izkoristili, ker so računali—kakor se je izkazalo, pravilno—da ako odklonijo vrnitev, se bo njih zadržanje spremenilo v legitimacijo za vstop v Ameriko.

Jemajoč v obzir čisto človeško plat, je bilo to zadržanje umljivo, kajti, mar ni res, da bi se vsaj polovica prebivalcev kontinentalne Evrope preselila v Ameriko, ako bi jim Amerika odprla vrata?

Ako izznamemo nekatere znane posameznike, ki so prišli semkaj z gradioznimi idejami o svoji važnosti in si vsekakor predstavljali, da imajo v Ameriki izvršiti neko veliko politično poslanstvo, o čemur nimamo dvoma, da so danes morali radi ali neradi zaključiti, prvič ker niso poznali duha Amerike, in drugič, ker v tem hitro spreminjajočem se svetu ni nič stalnega, da so delali račun brez krčmarja—torej, ako pustimo na stran te—kdo in kakšni so ti novi slovenski priseljenci?

Vsekakor so med njimi nekateri, katerih roke so oškropljene s krvjo svojih bratov Slovencev, ki so v eni najbolj temnih ur v zgodovini slovenskega naroda, ne glede na trenutne politične parole, tvegali vse, da se prepreči dejanska narodna smrt Slovencev, kajti s stališča hladne stvarnosti je pribito in neovrgljivo, da je hitlerjanstvo Slovence kot narod obsodilo na smrt in da bi bilo to svojo obsodbo izvršilo z znano germansko temeljitostjo, ako bi ne bilo orožje narodov, ki so šli v boj proti nacistično-fašistični pošasti, zdrobilo strahotno vojno mašino, katero je bil zgradil blazni genij Adolfa Hitlerja. Kdo so ti nekateri? Mi ne vemo, in naša naloga ni, da bi raziskovali. Vemo le, da ima vsak človek nekaj, kar se imenuje vest, in da oni, ki imajo ta greh nad seboj, nimajo mirne vesti, in je ne bodo imeli, dokler bodo živeli. To je njihova kazen—strašna kazen, katero so si sami naložili in katere jih ne more nikdo razbremeniti.

A ostali? Razlikujejo se nedvomno od večine Slovencev, ki smo prihajali v Ameriko enostavno "s trebuhom za kruhom," ker so pač prišli pod drugačnimi razmerami in okolščinami, a razlike gotovo niso tako ogromne, da bi bile nepremostljive. Vsekakor so med njimi mnogi, o katerih bi se moglo reči, da so bili žrtve razmer, ki so bile močnejše od njih samih; ki so v razbesenjenem orkanu vojne furije pograbil prvo deščico na vidiku, da rešijo svoj goli obstoj, in so zgolj po srečnem naključju končno priplavali v varni pristan velike Amerike. Če njih zadržanje ni bilo junaško, pa se o njem tudi ne more dosti hujšega reči, kakor da spada v okvir povprečnosti, in v luči pravičnosti je treba priznati, da junaštvo je izjemno, povprečnost pa lastnost, ki je delež večine sinov in hčera iz rodu Adama in Eve. To velja tudi za nas, ki smo dobo vojnih strahot preživeli tostran širokega oceana, daleč od borb, v katerih je bila vrednost milijonov človeških bitij—bitij, katerih čustva in potrebe so bile enake našim—enaka ničli. Mar bi bili mi vsi junaki, ako bi nas bila usoda postavila na njih mesta?

Amerika je velika, nepreračunljiva, dinamična. Nekdo je zapisal, da je tukaj Bog dal človeku priliko, da osvobodem zmot in v blod starega sveta, ampak obenem oplojen s kulturnimi vrednotami istega starega sveta, odpre novo poglavje in začne pisati novo in svetlejšo stran v povestnici človeštva. Morda gre za pretiranost, morda je v besedah več romantike in idealizma kakor realnosti. A vendar je neoporno, da Amerika je nov svet ne samo geografsko, temveč tudi idejno, da tukaj se poraja nov tip človeka, nova, svojevrstna družabna forma in neka nova civilizacija. To do dna doumeti in postati zavestni, delavni in lojalni sodelavci v tem velikem eksperimentu, je naloga in poseben privilegij vseh, ki nas je sprejela ta širokogrudna zemlja, v kateri smo vsi priseljenci, kakor je to tako lepo in točno povedal veliki Roosevelt, neglede na čas ali dan našega prihoda.

V.J.G.

UREDNIKOVA POŠTA

Balincarska tekma

CLEVELAND, Ohio—Gospodinjki klub Slov. del. dovrane na 10814 Prince Ave. priredi v nedeljo, 26. avgusta balincarsko tekmo. Pričetek bo ob 2. uri popoldne na balincarskih prostorih dvorane.

Naše gospodinje niso samo za okrog loncev in peči, so tudi pripravne za prijete balince v roke in jih zatrklati po balinišču. Prošlo nedeljo so imeli naši moški svojo tekmo, iz katere so izšli kot čampijoni: Mr. John Kresovič, Mr. Polde Kresovič, Mr. Martin Vatovec in Mr. Joseph Rolih. Gospodinjki klub vam iz srca čestita. Me smo vas opazovale celo popoldne, zdaj pa bi rade, da tudi vi pridete nas malo pogledat, da boste videli, da nismo dosti za vami.

Ze dolgo let nazaj sem bila trikrat čampijonka v balincarski tekmi. Morebiti se bo balinc zopet v nedeljo obrnil k meni, pa skoraj ne bi bilo prav, da bi se. Zelim vsaki članici to srečo.

Prosim vse članice, kakor tudi vse one, ki so se priglasile, da bodo balinale, da pridete gotovo ob 2. uri popoldne. Ko se bo končala tekma v balincanju, bomo imeli malo prigrizka in zabavo. Cenjeno občinstvo je vabljenno, posebno pa oni, kateri se zanimajo za balincanje. Pridite v nedeljo, da boste imeli zabavo, ko se bomo udarile za prvenstvo.

Pozdrav vsem prijateljcem in čitateljem Enakopravnosti.

Rose Vatovec,
zapisnikarica.

Ali se vidimo v nedeljo?

CLEVELAND, Ohio — Podružnica št. 39 Sansa prireja v nedeljo, 26. avgusta piknik na prijaznih prostorih skupnih društev SNPJ, in sicer v korist otrokom in materam v Sloveniji.

V senčni in prijazni okolici, med dbrimi prijatelji prebiti nedeljo popoldna, zraven pa imeti zavest, da pomagata dobri stvari je že užitek. Pravijo, da sta smeh in dobra volja zdravju koristna. Tega prav gotovo ne bo manjkalo v nedeljo popoldne pri nas. Dekleta so obljubila skrbeti za dober prigrizek, fantje bodo pa tudi skrbeli, da ne bo žeje, ko zapojemo: "Prej pa ne gremo dam!" Za plesalželjne bo skrbela godba Richie Vadalna.

Na tem pikniku se bo oddalo tudi dva krasna dobittka. Srečni ali srečna dobi krasno zlato zapeljnost uro drugi pa dobi lepo sliko pokojnega umetnika Gregorija Perušca. Vabljeni ste, pridite, ne bo vam žal.

Kaj ne, da se vidimo v nedeljo popoldne na izletniški farmi SNPJ na Chardon in Heath Rd.?

Za odbor

Tajnik

V nedeljo bo piknik št. 39 Sansa

CLEVELAND, Ohio — Prihodnja nedeljo, 26. avgusta bo piknik podružnice št. 39 Sansa, a nedeljo pozneje bo pa velika tri-dnevna proslava Dneva SNPJ na izletniških prostorih SNPJ na Chardon in Heath Rd.

Ker naša podružnica št. 48 v Collinwoodu deluje že od ustanovitve roka v roki z podružnico št. 39 v st. clairskem okrožju, se podpisane ne zdi, da bi škodovalo ko bi napisal nekaj besed o njih pikniku. Najprvo naj omenim, da je podružnica št. 39 najbolj aktivna od ustanovitve te organizacije, za njo pride naša collinwoodska podružnica št. 48. Nabralo se je že velikanske vsote denarja za eno ali drugo dobro stvar, za katero so se zavzeli zastopniki društev in drugih

organizacij. Naloge so uspešno završili. Radi tega naj bo na kratko povedano, da je naša dolžnost, da tudi mi podpiramo in pridemo na njih nedeljski piknik na farmi SNPJ, kjer bo za vse prijazno in lušno. Za stare in mlade bo zabave—nekateri bodo plesali, drugi balinali, tretji zopet sedeli v hladni senci in kramljali s prijatelji potem pa hodili okrog potočka in lovili ribice, krte ali žabe. In za naše otroke je tudi vsakovrstne igrice. Kar se tiče postrežbe, se pa ni treba prav nič bati, ker bodo

Belgijski delavski razred pred reakcijo

Politično stanje v Belgiji je nekaj mesecev po odločitvi o vprašanju daleč od tega, da bi pripomoglo k odstranitvi težav, ki delajo preglavice tej deželi, odkar je vrgla raz sebe hitlerjanski jarem. Prvo po vojni sproženo vprašanje je bila odstranitev Leopolda III., samovoljnega in fašistično razpoloženega vladarja, ki je bil od Hitlerjeve zmage do njegovega padca vztrajno naklonjen nacističnemu režimu.

Ko je bila dežela osvobojena, kar je treba pripisati večidel ljudskemu uporu, bi bili vprašanje kralja lahko rešili v skladu z voljo demokratične večine v državi. Toda to voljo so poteptali in namesto da bi postavili proti fašistični nevarnosti v osebi Leopolda III. enotno fronto, so se belgijski socialisti, komunisti in liberalci borili razcepljeno in tako omogočili kraljevi stranki, stranki krščanskih socialistov, da je zbrala okrog sebe in Leopolda vso reakcionarno razpoloženo buržoazijo in neofašistične elemente iz bivših hitlerjanskih organizacij, ki so bile formalno razpuščene ali pa še žive.

V tem boju proti Leopoldovemu fašizmu Komunistična partija Belgije ni odigrala tiste vloge, ki so jo delavske množice pričakovale od nje. Vprašanje kralja je podcenjevala. Vse kaže, da so bili nekateri, njeni voditelji v določnem trenutku celo prepričani, da bi bila vrnitev Leopolda III. (ki je veljala po pravici ali ne za protiameriško demonstracijo) koristna za razširitev akcije, ki jo je Kominform določil Komunistični partiji. In tako Komunistična partija Belgije ni imela v parlamentarni debati o vprašanju krone nobene vloge v veliko presenečenje delovnih množic, ki so pričakovale od Komunistične partije, da bo posredovala v Skupščini in Senatu.

Nobenega dvoma ni, da je treba prav podcenjevanju revolucionarnega bistva boja proti Leopoldu III. vsaj večidel pripisati velikanski poraz, ki ga je doživela Komunistična partija na zadnjih volitvah, poraz, po katerem je ostalo od prejšnjih 12 komunističnih predstavnikov v parlamentu samo šest poslancev. Belgijska Socialistična stranka je črpala iz velikih taktičnih napak Komunistične partije vso korist.

Toda celo zdaj, ko je začasno v opoziciji, noče Socialistična stranka upostaviti enotne fronte s komunisti, ker meni, da je njihov program zelo nedoločen in da so voditelji Komunistične partije še preveč očitno podrejeni čisto nasprotujočim si ukazom in geslom iz Sovjetske zveze. In tako je enotnost akcije dveh delavskih strank kot nenehna zahteva belgijskih delovnih množic onemogočena na eni strani zaradi pretirane protikomunistične politike Spaaka in desnega krila Socialistične

člani in članice, zastopniki in zastopnice prav dobro skrbeli. Pa tudi sreča bo nevidno hodila med nami. Nekateremu bo mila in ne bo hud nanjo. Torej, pridite vsi in vse v nedeljo na farmo SNPJ, ne bo vam žal!

Kakor sem že zgoraj omenil, bo teden pozneje pa naša velika proslava, ki se prične že v soboto, 1. septembra in se nadaljuje v nedeljo ter zaključuje v ponedeljek, 3. septembra. Več o tej proslavi ste že gotovo čitali in več boste še zvedeli prihodnji teden. Za sedaj pa vam vsem kličem: Na svidenje na obeh proslavah!

Anton Jankovich,
predsednik podr. št. 48 Sansa

stranke, na drugi pa zato, ker voditelji Komunistične partije po naročilu iz Moskve zavirajo revolucionarne sile.

Glede kralja storejni sklep dejansko ne ustreza nobeni izmed sedanjih strank. Čeprav je Leopold III. prenesel kraljevske prerogative na svojega sina Bouduina, nima prav nobenega namena odpuščati se prestolu, kakor so upali demokrati. Na drugi strani pa Leopold III. dejansko ne vlada več, kakor so želeli rojalisti. Tako lahko torej sklepamo, da vprašanje kralja v Belgiji ni rešeno in da bodo razprtije prej ali slej znova oživele, najbrž ko bo zasedel prestol princ Boudin, kar naj bi se zgodilo septembra 1954.

Tačas je Leopold III. vsilil deželni vlado, katere neofašistični značaj je slehernemu očiten. Komaj je ta vlada prevzela oblast, je storila vrsto protidemokratskih ukrepov, ki so nalleteli na najostrejšo kritiko. Sklenila je odpuščati iz državne službe vse tiste nameščence, ki bi jih imela za revolucionarne in protidržavne. Ta dekret kaže voljo vlade, da odstrani vse, kar bi jo oviralo, da spravi državo pod diktaturo cerkve in višjih finančnih krogov.

Vlada, ki štiti koristi industrijskih trustov, nasprotuje zvišanju mezd, čeprav so cene blaga in živil poskočile. Da bi ohranila podporo klerikalnih neofašistov, ki so ji zagotovili večino, izpušča zdaj vlada iz zaporov množice izdajalcev in kolaboracionistov, ki so štiri leta služili Hitlerjevemu režimu.

Velika kolaboristična industrija se naslanja zdaj na vlado. V Belgiji nastaja neofašistično ozračje, ki močno spominja na Francov in Salazarjev režim.

Kako reagirajo demokratične množice na tako očitno nevarnost? Razen določene zaostritve stališča socialnih demokratov in okrepitve težnje za odklonom na levo v belgijski Socialistični stranki lahko ugotovimo še to, da so krščanski demokrati menda sklenili ostreti se jarma Stranke krščanskih socialistov, s katero so še vedno povezani. Če bi bila pri vsem tem na čelu delavskega razreda, katerega položaj se je poslabšal, močna in dobro organizirana komunistična partija, trdno odločena popeljati za seboj najdoločnejše elemente delavskega gibanja, bi bilo upravičeno upanje, da bo prišlo do resilnega ozdravljenja demokratičnih sil.

Zablode in napake, ki jih je storila Komunistična partija Belgije od leta 1944, pa so takšne, da ji je delavski razred zdaj obrnil hrbet.

V času, ko ima Belgija gospodarske težave, ki ogrožajo položaj delavskih množic, Komunistična partija Belgije in njeni voditelji neutrudno nadaljujejo propagando za Stockholmski poziv, za katerega so z največjim trudom komaj zbrali 10,000 podpisov. Organizaciji, ustanovljeni izven okvira partije (Bel-

gijska zveza za obrambo miru in Gibanje žena za mir), nista dosegli nobenega dejanskega vpliva na množice, in sicer zaradi ozkosrčnega sektaštvaja komunističnih voditeljev, ki so izločili vse tiste, ki se ne strinjajo z ukazi Kominforma.

Vodstvo Komunistične partije Belgije se ne zmeni za voljo ljudstva od množic povsem ločeno in odrezano kar naprej odkrito uveljavlja za delavsko enotnost škodljivo politiko, namesto da bi izkoristilo dane okoliščine za zblížanje z levim krilom Socialistične stranke. Vodstvo Komunistične partije Belgije odlaša v nedogled toli zahtevani kongres, ker noče stopiti pred partijo s poročilom o svojem delu. Dokler pa ne bo sklican kongres, dokler Komunistična partija Belgije ne bo spremenila svojih metod in svoje politike, je malo verjetno, da bi nastale v belgijski notranji politiki zares globoke spremembe. "Mednarodna politika."

PO POLJIH CVETE AJDA

Vsi, ki smo se priselili v to deželo iz Slovenije, se spominjamo lepote njiv cveteče, medeno duhteče ajde, po kateri je brnelo milijone čebel. V Zedinjenih državah in v Canadi se tudi prideluje mnogo ajde (buckwheat), vendar ta pridelek tu ni toliko pomena kot v Evropi, posebno še v Sloveniji. Največ ajde se tu pridelava v državah New York, Pennsylvania, Maine, West Virginia in Michigan. Večina tu pridelane ajde se porabi za krmo živine, prašičev in perutnine in le primeroma malo se je predela v moko in močnate produkte.

V Sloveniji je ajda zelo važen poljski pridelek in se marsikje seje za požetim ječmenom ali ržjo, da pičlo odmerjena zemlja producira dvojni pridelek v enem letu. Mi vemo, da kjer je bilo dosti ajdovega kruha in dosti ajdovih žgancev, ni bilo hudega. O cveteči ajdi so pisali že slovenski pesniki kot Valentin Vodnik in Dragotin Kette in ta lepa in koristna rastlina je našla svoje mesto tudi v narodnih popevkih. Pravijo, da je prvotni dom ajde v podolju ob reki Volgi, na obalah Kaspiškega morja in v raznih krajih osrednje Azije.

—NOVA DOBA

PAPIRAMO IN BARVAMO

Prvovrstno delo, zmerne cene
Pokličite, da vam damo prosti
proračun.—Se priporočamo.
Geo. Panchar in Sinovi
16603 Waterloo Rd.—KE 1-2146
Trgovina s stenskim papirjem
in barvo.
Wallpaper Steamer for Rent

SLOVENSKI FARMARI

POZOR!

Rad bi se seznanil s slovenskimi farmarji v svrhu dobave farmarskih pridelkov za svoj štant. Kdo želi zanimava naj pokliče ali pošlje tico.

FRANK KOSTEN
LAKE SHORE BLVD.
od Lost National Rd.
Willoughby, O., tel. WI 2-1111

Prijatelj's Pharmacy

PRESCRIPTION SPECIALISTS
Zastonj pripeljemo na dom
St. Clair Ave., vogal E. 68 St.
ENdicott 1-4212

BIL JE PRVI

POGREB

Naša dolžnost je in je vesenje naznaniti javnosti se je vršil prvi pogreb naše družine v tako lepem redu in v zadovoljnosti, da bil pogreb rajnega LOUISA PIBERNIKA.

Za časa obiskovanja hiše ko so si ogledali prostora smo prešli mnogo čestitk za prostore, kjer se je mnogo več prostora nego prvi hiši poprej.

Komodnost se je tudi kazala v tem, da se je nalaganje navzočih na automobile iz hiše vse področje, da če bi deževalo, bil noben moker od hiše. Hiša je res, kakor da je že od nekaj izdelana za to za rabo pogrebov.

Mi smo pa zelo hvaležni družini Louis Pibernika, se je poslužila tega novega pogrebne doma, ki ostal nam v zgodovini hvaležen poklon.

Rojakom na vzhodni strani, katerim je prilika služevati naših prostorov, najuljudnejše priporočamo ker bodo gotovo zadovoljni z našo postrežbo. Pri tem priznavamo, da bomo še v liih par let delali na obeh šah za zboljšanje znotraj in zunanje.

A. GRDINA IN SINOV



If you don't fix up your car
Chances are you won't get far

USTANOVILJENO 1908

Zavarovalnino vseh vrst vam točno preskrbi
HAFFNER INSURANCE AGENCY
6106 ST. CLAIR AVENUE

AUGUST F. SVETEK

POGREBNI ZAVOD (Ust. 1921)
478 EAST 152nd STREET IVanhoe 1-2016
Bolniški voz na razpolago — Javni notar

MONCRIEF

GRETJE ALI
PREZRAČENJE

ekonomično za
lastovati
ekonomično za
obratovanje

THE HENRY FURNACE CO., Medina, Ohio

NAJBOLJ POPOLNA LEKARNA na St. Clair Ave.

POSEBNE CENE NA VSEH ZDRAVILIH ZA POSILJKE V EVROPO.
NAŠA POSEBNOST JE IZPOLNJEVANJE EVROPSKIH ZDRAVNIŠKIH PREDPISOV.
Pošljite jim vitame, ki jih imamo po najnižjih cenah.

Brody's Prescription Drug Store
Vaš lekarnar od 1. 1910
7533 St. Clair Ave., vogal E. 76 St., tel. EN 1-1330

Slovensko-ameriški
narodni svet
podr. št. 39

prijazno
vabi na

PIKNIK

v NEDELJO, 26. AVGUSTA
na FARMI SNPJ, Chardon in Heath Rd.

Dve lepa dobittka:
zlatna zapestna ura in slika umetnika pok. G. Peruška
IGRA RICHIE VADNAL ORKESTER

Chicago Advertising Co.
139 N. CLARK ST.
CHICAGO, ILL.
DEarborn 2-3179

BUSINESS OPPORTUNITY

GARAZA blizu Gary, Ind., se prodaja. Stavbišče s staro šaro (junk yard). Novi in rabljeni deli. Dobro promet. Pokličite **JOHN MIHICH**, Johnnies Garage, U.S. 6 & Pennsylvania R. R., New Chicago, tel. 4-8354, Gary.

YOUNG couple to work in lunch-room and gas station attendant. U.S. 41 and Route 173, near Antioch, Ill. \$200 month, room and board.
Call Antioch 347, or see Mr. Schreiber

GAS STATION — Excellent for right party mechanically inclined. Good location. Corner Irving Park and Harlem. 4 bay station. Will sell for inventory and fixtures. Best offer.
Gladstone 3-9846

GOOD CHANCE to buy Novelty Shop. Carries cards, gifts, flowers. Good steady trade. Selling, lost lease. See to appreciate. Best offer.
Virginia 7-0997

GOOD BUY — Grocery and Delicatessen. Selling, retiring. Good steady trade. 4 good living rooms. Just right for couple. See to appreciate.
ENglewood 4-6889

WANTED TO RENT

RESPONSIBLE Couple, 2 children, urgently need 4-6 room unfurnished apartment. North or Northwest. Moderate rental.
CHesapeake 3-1549

RESPONSIBLE Electronic Lab. Technician, wife, daughter 3 years old, need 2 bedroom unfurnished apartment. Northwest. Moderate rental.
TAlcott 3-6811

RESPONSIBLE Couple, (expectant parents), 6 children under 9, desperately need 6-7 room unfurnished apartment. Any good location. St. Bartholomew's parish or Northwest. Moderate rental.
Diversey 8-3438

RESPONSIBLE Plant Superintendent, family of 5, urgently need 6 room unfurnished house or apartment. Will meet terms. Any good location.
WATERfall 8-3377

RESPONSIBLE Employed Adults need 5-6 room unfurnished heated apartment. Prefer vicinity Lawrence and Western District. Moderate rental.
Days RAndolph 6-6125, Evenings ARdmore 1-7715

RESPONSIBLE Couple, 2 children, (Expectant Parents), urgently need 4-5 room unfurnished apartment. Any good location. West or suburbs. Moderate rental.
ROgers Park 1-0824

HELP WANTED MALE AND FEMALE

OFFICE CLERKS
FILE CLERKS
TYPISTS
Pleasant Air-Conditioned Office
5 DAY WEEK
PAID VACATIONS
PURITAN COMPANY OF AMERICA
1200 W. 37th STREET
CLIfside 4-7300

FOUNDRY WORKERS
Old South Side Firm Offers Wonderful Opportunities
Married Men 28 to 45
Trainees — For smelting, rolling room and wire drawing.
MEN
With practical experience in foundry smelting or other heavy industry as
Working Foreman
Free Hospitalization and Pension, Profit-sharing plan.
Goldsmith Brothers
Smelting & Refining Co.
1300 W. 59th STREET
Apply to "Dept. H"

PETER ROSTAN
PAINTER - DECORATOR
Barvam hiše po zmerni ceni. Delo jamčeno. — Unijsko delo.
449 E. 158 St., KE 1-0620

Delicatessen — Soda Bar
Dobrodošča trgovina naprodaj. Opremljeni 2 sobi, stranišče, velika soba za spravo (stock room), gorkota na plin; lease. Videti to moderno prodajalno pomeni prebrati se. Za naslov se poizve v uradu tega lista.

FOR TELEVISION & RADIO REPAIR
Anthony Debeljak
IV 1-5437 4-8 p. m.

POPRAVLJAMO IN STAVIMO NOVE STREHE, ŽLEBOVE IN FORNEZE
VAM NUDIMO PRVOVRSTNO DELO PO NIŽJIH CENAH, KER SAMI IZVRŠIMO DELO.
IMAMO 25-LETNO IZKUŠNJO
Se priporočamo v naklonjenost.
Pokličite
KOVICH & SON
1554 E. 55 St., EN 1-2843

GOSTILNA
z D 1 in D 2 licencami v Euclid, Ohio. Poleg je stanovanje. Izvrsten promet; popolna oprema. Se prodaja po zmerni ceni.
Blizu cerkve sv. Kristine. Hiša za 2 družini se prodaja. 5 in 5 sob; velike sobe, dve garaži. Lahko vselite v oba stanovanja v kratkem. Cena \$14.200
Od E. 185 St. — Bungalow s 5 sobami spodaj, ena zgoraj; 3 spalnice, obednica; gorkota na plin, garaža. Cena \$13.500

PAGE REALTY CO.
KE 1-2326 KE 1-4967

VAS TRENIRAMO ZA NAŠ BIZNIS.
Ženske od 30 do 60-let. Polni ali delni čas. Dober zaslužek.
230 Colonial Arcade
E. 6th & Euclid
Room 230 — 2. nadst.

Why Pay More?
CLEVELAND TRUST PERSONAL LOANS
ARE LOW-COST EASY TO ARRANGE
The Cleveland Trust Company
THE BANK FOR ALL THE PEOPLE

WILLIAM L. THOMAS
Oseбно Izbrani
RABLJENI AVTI NOVEJSIH MODELOV
POSEBNOSTI ZA TA TEDEN
1949 FORD CUSTOM 8 CYLINDER TUDOR \$1195.00
1948 FORD JET BLACK SUPER DELUX z 2 vrata, radijem in grelcem \$ 795.00
1946 PLYMOUTH CONVERTIBLE z radijem in grelcem \$ 795.00
ZA DOBER NAKUP, OBIŠČITE VAŠE GA PRODAJALCA V NASELBINI
W. L. THOMAS
ODPRTO OB VEČERIH
5310 ST. CLAIR AVE. HE 1-1103

KONVENČNI BASKET SLOVENSKE MOŠKE ZVEZE

BELI DVOR
MLADINSKI ROMAN
SPISAL
GUSTAV ŠILIH
Predstavnik: Dr. Miloš Vauhnik

(Nadaljevanje)
"Gotovo pošljete denar pod izmišljenim imenom. V pošiljki omenite Ložniško sedlo ali pa križ, in že bom vedel, od koga prihaja. Dopolane zneske naložim v hranilnici in pomorem z njimi vaši rodbini, kadar koli bo potrebno. Ali imate še kako željo?"
Možu pred njim se je tresel glas: "Moja uboga žena gotovo ne preživi prodaje naše domačije. Razen stare tete ne bosta imela otroka nikogar na svetu. Prosil bi vas, da se pobrigate za mojo deco, posebno za Lovreka! Poučite ga, svetujte mu, kakšen naj bo..."
"To vam rad obljubim. Kako bo s posestvom, kdo ve? Mnogo bo bržkone odvisno od tega, ali je Miklausin podlegel poškodbam... Morda pa ga le niste tako hudo..."
"Kaj menite, da še živi?" je hlastno vprašal Gradnik.
"Hm, vse je mogoče. Če radi tega mi čim prej sporočite, na kateri naslov vam naj pišem, da vas poučimo o vseh dogodkih, ki se tičejo vas in vaše rodbine."
Med njunim razgovorom se je bila privabila čez ostro obsekane kozjaške skale ogromna, žolta lunina plošča, ki je za nekaj hipov obvisela na skoro črnih vrhovih smrek, jih pozlatila in obzarila, nato pa splavala, okroglegemu balonu podobna, višje na nebeski svod. Njeno zlato se je prelivalo v blestečo srebrnino, in mahoma se je vsa gorska pokrajina odela v bledikasto luč, stakno iz svetlobe in teme, skrivnostno in opojno hkrati. Po tleh so se začrtale vijoličaste sence, trepetajoče v nemiru nočnih vetrov.
"Pozno je že, gospod učitelj," se je spomnil Gradnik in mu z negotovo kretnjo prožil svoje desnico. "Hvala vam za vse. Trudno sem prepričan, da boste svojo obljubo izpolnili. Z Bogom, gospod učitelj! Sežite mi v roko, če se vam ne zdi za malo. Hudoben nisem, to mi lahko verjamete..."
Mladi mož mu je krepko stisnil desnico. "Srečno pot! Potujte brez skrbi! Kar bo v moji moči, se gotovo zgodi."

in zahteval, da morajo Gradnika ujeti. Najrajši bi ga menda videl bingljati na vislicah..."
"Učitelju je odleglo, sam ni vedel, zakaj. Pač, tako je čutil, da ni rad obljubil molčečnosti, in da mu je ves čas težila duša misel na mrtveca, ki je bil, kakor se je zdaj izkazalo, hvala Bogu živ.
"To je dobro, to je jako dobro," je vzkliknil s tako zadovoljnim glasom, da so se vsi začudili.
"Da ga ni ubil, menim," je popravi malce v zadregi. "Smrt je pač vse kaj drugega, kakor telesna poškodba."
"No, Miklausinu je smrt prizanesla," je pripomnila resno Skalovnikova gospa, "toda Gradnika, ta uboga reva, je zvečer umrla."
Učitelj se je presunjen zganil, gospa pa je nadaljevala: "Otroka, otroka... Že ves večer mislim na ta dva revčka. Oče izgubil, mati umrla, domačija pojde na boben. Uh, ta grdi človek, ta Gradnik... Bog ga bo že še kaznoval za njegovo brezvestnost..."
"Ej, gospa," se je nehote postavil Urbančič zanj, "kdo ve, kako grozne ure preživlja. No..."
Z zamišljeno počasnostjo se je tisto noč vračal učitelj Urbančič proti domu. Dospel je do Kozjakovega vnožja, je prekorajčil v skaloviti soteski most čez Ložnico in tako dospel na glavno cesto, ki se je v mesečini vsa bela vijugala po globeli, sledeč poti deroče gorske rečice. Zdjaj je učitelj prav močno pospešil korake, tako da je čez dobro uro hoda imel pred seboj speče hiše starodavnega trga. Visoko nad vegaštimi strehami se je šopirila graščina, katere ostenje je prearšal vsiljivi bršljan ponekod od tal do vrha.
Na trgu se je ogledal. Skozi okna Skalovnikove gostilne je vkljub pozni uri sevala dolgočasna rumenkasta luč, pričajoč, da še bedijo. V posebni sobi je naletel na večjo družbo, ki je zakasnelega gosta hrupno pozdravila in ga kar vprek jela seznanjati z velikim dogodkom, radi katerega se nocoj še ni bila razšla. Brž je doznal vse podrobnosti o uboju na Belem dvoru, za beljene z raznoterimi okraski. Nihče od navzočih, ki so učitelja hlastno zalagali z njimi, pa ni slutil, da pozna vso zgodbo boljše od njih iz prvega vira. Ob tem ali onem pretiravanju se je moral krotiti, da ni prasnil v smeh, ki bi ga družba ne bila razumela ter bi ji zato bil sumljiv.
"A kako je z Miklausinom?" je vprašal, da se pouči o najvažnejšem, o žrtvi usodnega spopada.
"Ej, saj veš, kopriva ne pozebe," je dejal zdravnik Skočnik. "Izližal se bo. Ampak besen je, besen. Komaj se je zavedel, je že zahteval orožnike, kričal nanje

WILLIAM L. THOMAS
Oseбно Izbrani
RABLJENI AVTI NOVEJSIH MODELOV
POSEBNOSTI ZA TA TEDEN
1949 FORD CUSTOM 8 CYLINDER TUDOR \$1195.00
1948 FORD JET BLACK SUPER DELUX z 2 vrata, radijem in grelcem \$ 795.00
1946 PLYMOUTH CONVERTIBLE z radijem in grelcem \$ 795.00
ZA DOBER NAKUP, OBIŠČITE VAŠE GA PRODAJALCA V NASELBINI
W. L. THOMAS
ODPRTO OB VEČERIH
5310 ST. CLAIR AVE. HE 1-1103

in zahteval, da morajo Gradnika ujeti. Najrajši bi ga menda videl bingljati na vislicah..."
"Učitelju je odleglo, sam ni vedel, zakaj. Pač, tako je čutil, da ni rad obljubil molčečnosti, in da mu je ves čas težila duša misel na mrtveca, ki je bil, kakor se je zdaj izkazalo, hvala Bogu živ.
"To je dobro, to je jako dobro," je vzkliknil s tako zadovoljnim glasom, da so se vsi začudili.
"Da ga ni ubil, menim," je popravi malce v zadregi. "Smrt je pač vse kaj drugega, kakor telesna poškodba."
"No, Miklausinu je smrt prizanesla," je pripomnila resno Skalovnikova gospa, "toda Gradnika, ta uboga reva, je zvečer umrla."
Učitelj se je presunjen zganil, gospa pa je nadaljevala: "Otroka, otroka... Že ves večer mislim na ta dva revčka. Oče izgubil, mati umrla, domačija pojde na boben. Uh, ta grdi človek, ta Gradnik... Bog ga bo že še kaznoval za njegovo brezvestnost..."
"Ej, gospa," se je nehote postavil Urbančič zanj, "kdo ve, kako grozne ure preživlja. No..."
Z zamišljeno počasnostjo se je tisto noč vračal učitelj Urbančič proti domu. Dospel je do Kozjakovega vnožja, je prekorajčil v skaloviti soteski most čez Ložnico in tako dospel na glavno cesto, ki se je v mesečini vsa bela vijugala po globeli, sledeč poti deroče gorske rečice. Zdjaj je učitelj prav močno pospešil korake, tako da je čez dobro uro hoda imel pred seboj speče hiše starodavnega trga. Visoko nad vegaštimi strehami se je šopirila graščina, katere ostenje je prearšal vsiljivi bršljan ponekod od tal do vrha.
Na trgu se je ogledal. Skozi okna Skalovnikove gostilne je vkljub pozni uri sevala dolgočasna rumenkasta luč, pričajoč, da še bedijo. V posebni sobi je naletel na večjo družbo, ki je zakasnelega gosta hrupno pozdravila in ga kar vprek jela seznanjati z velikim dogodkom, radi katerega se nocoj še ni bila razšla. Brž je doznal vse podrobnosti o uboju na Belem dvoru, za beljene z raznoterimi okraski. Nihče od navzočih, ki so učitelja hlastno zalagali z njimi, pa ni slutil, da pozna vso zgodbo boljše od njih iz prvega vira. Ob tem ali onem pretiravanju se je moral krotiti, da ni prasnil v smeh, ki bi ga družba ne bila razumela ter bi ji zato bil sumljiv.
"A kako je z Miklausinom?" je vprašal, da se pouči o najvažnejšem, o žrtvi usodnega spopada.
"Ej, saj veš, kopriva ne pozebe," je dejal zdravnik Skočnik. "Izližal se bo. Ampak besen je, besen. Komaj se je zavedel, je že zahteval orožnike, kričal nanje

bena sodnija bi ga ne bila mogla huje kaznovati..."
"Vsi so mu začeli živahno oporekati, tem bolj, ker je bil nekoč Gradnik član omizja pri Skalovniku. Učitelju se je zdelo, kakor da se ga nekako otepajo in ga slikajo bolj črno nego je bil v resnici, kot zločinskega in podlega človeka, ki bi ga naj orožniki čim prej zalotili, da bi ne ogrožal mirne doline in njenega ne-skrbnega spanja. Radi tega se je kmalu naveličal zlagane zamizne modrosti, iz katere je preglasno odmeval sebični strah, da bi tega ali onega kdo ne označil za bivšega begunčevega prijatelja. Oprostivši se, da ga je dolga in težavna pot utrudila, se je poslovil in krenil najprej proti šoli, kjer je imel svojo sobo, nato pa si je premislil in ubral pot proti Belemu dvoru.
(Dalje prihodnjič)

AKO IMATE: Hiše, farme ali zemljišča
naprodaj
ali želite kupiti, se obrnite na nas.
Po naši dolgoletni izkušnji vam lahko zagotovimo točno in pošteno poslugjo.
JOHN KNIFIC
REALTOR
820 E. 185 St., IV 1-7540

Domači mali oglasnik

GOSTILNA
FRANK MIHČIČ CAFE
7114 ST. CLAIR AVE.
Dobro pivo, žganje in prigrizek ter slastno vino
ENdicott 1-9359
Odprto od 6. zj. do 2.30 zj.

FRANK in JENNIE HRIBAR
priporočata v obisk svojo **BLUE DINE GOSTILNO**
6911 ST. CLAIR AVE.
Vedno dobro pivo, vino in žganje — ribja pečenka vsak petek, kokošja večerja vsako soboto.

GOOD TIME CAFE
9413 ST. CLAIR AVE.
Victor in Ančka Hočevar
Za kozarec dobre pive, žganja ali vina in okusen prigrizek, obiščite našo gostilno. Serviramo kokošjo pečenko in steak vsaki dan.
Imamo odprto tudi ob nedeljah pop.

THREE CORNER CAFE
1144 EAST 71st ST.
Frank Baraga in John Levstik, lastnika
Izvrstno pivo — vino — žganje in okusen prigrizek.
Se priporočamo

GORDON PARK CAFE
7901 ST. CLAIR AVE.
Joe Knaus - Joe Repar, lastnika
Kadar zaželite kozarec dobre pive, vina ali žganja, pridite k nam.
Vedno prijazna družba.
Postrežemo z okusnim prigrizkom.

MOLLY'S BAR
7508 ST. CLAIR AVE.
Mr. in Mrs. Mike Fuches, lastnika
Vabimo prijatelje na obisk naše moderne gostilne, kjer vam postrežemo vedno z najboljšim pivom, vinom in žganjem ter z okusnim prigrizkom. FINA GODBA ZA ZABAVO VSAKO SOBOTO.

PARKVIEW TAVERN
7900 ST. CLAIR AVE.
Stanley in Mamie Marin, lastnika
Naše goste vedno postrežemo z najboljšo pivo, domačim in importiranim vinom in žganjem. Vedno dobra družina. Se priporočamo za obisk.

FRANCES DRAGAR CAFE
5705 ST. CLAIR AVENUE
Priporočamo se prijateljem in znancem v obisk. Postrežemo z najboljšo pijačo in okusnim prigrizkom. Dobra družina.

ANTON MAROLT NIGHT CLUB
1128 E. 71 St. — 1129 E. 68 St.
Najboljše pivo, vsakovrstno žganje in okusna vina.
Fin prigrizek in dobra družba. Vsako soboto domača zabava in godba.

Mr. in Mrs. Victor Lisjak
GOSTILNA
10514 UNION AVE., DI 1-9816
Ko zaželite kozarec hladnega piva ali okusnega vina, obiščite našo gostilno. Tudi mehke pijače.
Prodajamo na dom.

GAY INN CAFE
6933 ST. CLAIR AVE.
MILLIE ZUBER, lastnica
Pivo, vino, žganje in okusen prigrizek. Pohane ribe vsak petek. Se priporočamo v obisk.

JOHN SAURIC JOHN LENARIC CAFE — 7601 ST. CLAIR AVE.
PIVO - VINO - ŽGANJE
Vedno dober prigrizek in prijazna družba.

Mr. in Mrs. Anton Kotnik
GOSTILNA
7513 ST. CLAIR AVE.
Za kozarec dobre pive, vina ali žganja ter za okusen prigrizek pridite k nam.
Vedno prijazna postrežba in vesela družba.

HECKER TAVERN
John Sustaršič in Frank Hribar
ENdicott 1-9779
1194 EAST 71st ST.
Pivo, vino in žganje ter okusen prigrizek.
Odprto do 2.30 zjutraj

AVTOMOBILSKA POSTREŽBA

MAX'S AUTO BODY SHOP
1109 E. 61st ST. — Utah 1-3040
Max Zelodec, lastnik
Nove avte, ki so poškodovani, popravimo, da zopet izgledajo kot novi.

SUPERIOR BODY & PAINT COMPANY
POPRAVIMO OGRODJE IN FENDERJE
Prvovrstno delo.
Frank Cvelbar
6605 ST. CLAIR AVE. — EN 1-1633

RICH BODY SHOP
1078 E. 64 ST. — HE 1-9231
FRANK RICH, lastnik
Popravljamo motorje, zavore in ogrođa ter sploh vsa popravila pri avtu.
Barvanje avtov je naša posebnost. Delo prvovrstno.

CVETLICARNE
SLOVENSKA CVETLICARNA
Jelercic Florists
15302 WATERLOO RD.
IVanhoe 1-0195

BARVAR
FRANK KLEMENCIC
Barvar in dekorator
18715 MUSKOKA AVE.
Tel.: IV 1-6546
Priporočam se za barvanje in dekoriranje hiš in poslopij, zunaj in znotraj. Jamčeno delo po zmernih cenah.

RAZNO

JOHN PETRIC GEORGE KOVACIC
UNIJSKA BRIVNICA (preje Lipanje)
Vedno najboljša poslugja.
Se priporočava.
761 EAST 185th STREET

Išče se stanovanje s
3 sobami, spodaj. Nič otrok. Najraje med E. 52 in E. 53 St. med St. Clair in Superior Ave. Kdor ima a oddati ali bo morda imel v kratkem, naj pusti naslov v uradu tega lista.

Tomazic Tourist Home
13681 Euclid Ave., GL 1-9577
E. Cleveland, O.
Turisti, ki se vozite skozi Cleveland, dobite lepe, čiste sobe. Kopalnice, prše in druge udobnosti. Prostor za parkanje avtomobilov. Se priporočamo.

Za počitnice ali honeymoon obiščite **P I R N A T A** ob atlantskem morju. Zadovoljnost jamčena. Na svidenje!
HOTEL PIRNAT
OAKDALE, L. I., New York on the Water
tel. Sayville 727 J

NA GROVEWOOD AVE.
Hiša za eno družino — 6 sob. 4 sobe so karpeterane, fornez na plin, velika lota. Vse v najboljšem stanju. Cena samo \$11.800.
KOVAC REALTY
960 E. 185 ST.

Dve opremljeni spalnici
pri priletni zakonski dvojici se odda v najem poštenima fantoma.
Vpraša se na 1157 E. 71 ST.

KATRINA'S
7510 ST. CLAIR AVE.
V zalogi imamo lepo izbero oblek velikih mer ter spodnjega perila. Mere 42 do 52. Tudi lepi klobuki, pridite in oglejte si jih.

HARMONIKE
vseh vrst slovenske in nemške ter kromatične ali klavirske izdelujem in popravljam po zmernih cenah
VSE DELO JE JAMČENO
Se priporočam
ANTON BOHTE
R. D. 2, Clymer, Pa.

DELO DOBIJO MOSKI

MACHINE TOOL OPERATORJI
Podnevi ali ponoči; dobre delovne razmere; plača od ure in bonus.
CLEVELAND HOBBING MACHINE CO.
1311 Chardon Road

STRGACI
Izurjeni in vajenci; podnevi ali ponoči; dobre delovne razmere; plača od ure in bonus.
CLEVELAND HOBBING MACHINE CO.
1311 Chardon Road

MAŠINISTI POMOČNIKI ZA MACHINE SHOP
Plača od ure.
Dobre delovne razmere.
CLEVELAND HOBBING MACHINE CO.
1311 Chardon Road

TEŽAKI ELEKTRIČARJI MILLWRIGHTS
CLASS A
TOOL GRINDER SET UP MEN

PRODUKCIJSKI STROJI PLAČA OD URE
1. IN 2. SIFT
LEMPCO

PRODUCTS INC.
5490 DUNHAM RD.
MAPLE HEIGHTS

Oglašajte v... Enakopravnosti

v NEDELJO, 26. AVGUSTA
v SLOV. NAR. DOMU na ST. CLAIR AVE.

PRIČETEK OB 7. URI ZVEČER
IGRA DOBRA GODBA
Cenjeno občinstvo je prijazno vabljeno na posej!

Zarja Trio Arrive in Jugoslavia

(Continuation)

Incidentally we were more than a little surprised to see a young woman of perhaps 21 at the wheel of the ship! The captain introduced her as Jolanda Gruden, a Slovene student working her last 14 months, studying for an officer's commission! She is one of the loveliest women I have yet seen. Tall, slim, well built, with a lovely natural complexion, and perfect teeth, and dark, curling hair, she was the darling of the crew, indeed. The captain, in his jovial, intimate yet respectful way, sniffed the air as we stood near her. He is masculine to the point that he encouraged Jolanda to use cologne or perfume, but she very seriously and shyly brushed off the question, suggesting she had no time for frivolous fancies.

In the captain's cabin, we were given short lessons on navigation, map reading, and weather reports, and more than once we were invited there to drink our health with maraschino brandy, cognac, and slivovitz, and he never failed to enlighten and entertain us with a story about one of his crew, or one of his own adventures, or of experiences of his friends. In the evenings, Zima Vrščaj Holy, Frank Kobal, Andy and I, the only 4 Slovene passengers

aboard, sang Slovene songs, and others sang Croatian songs, which were so lovely that of course we had to learn them. We got along so beautifully that a short concert was arranged for one special evening program, and we had wonderful rehearsals in the crew mess quarters.

Life was not only pleasant on board the Hrvatska, but our noble and gallant captain brought us adventure on the high seas as well! On Monday, July 2, at about 1:30 p. m., with Jolanda at the wheel, we sighted a ship about a quarter of a mile to the north of our course. As a pastime, we watched to catch her name, to gauge her speed, and we were amazed to find that she was not moving at all! Sailing closer, we saw two black distress signals hanging from her topmost mast. She was totally disabled, drifting helplessly 170 miles from land. What excitement! What speculation on the part of the 36 passengers! What was our captain going to do?? We sailed by her, then circled her, gradually decreasing our speed until we were at least 1/4 mile from her. Sailing closer to her would have been dangerous, since she had no control as to her position, and could easily have drifted into us at the will of the sea. At that distance the two captains communicated via light signals and radio. We learned that the help-

less ship was the SS Aurora, manned by a Greek crew, but flying under the flag of Honduras. She had been adrift for 24 hours, having lost her propeller, which left her powerless to move.

—JOSEPHINE TURKMAN, Ljubljana, 15 July 1951 (to be continued)

ENAKOPRAVNOST
6231 St. Clair Avenue
Henderson 1-5311-12

ENGLISH SECTION

FRIDAY
AUGUST 24, 1951

BIRTHS



Mr. and Mrs. John W. Kilroy, 4052 Riverside Drive, Dayton, Ohio, are announcing the birth of their second child, a baby boy. The young father is employed in Dayton as an electrical engineer. Mother is the daughter of the well known Mr. and Mrs. Joseph Mekinda, 839 East 236th Street, Euclid, Ohio.

A baby boy, their first child, was born recently to Mr. and Mrs. Herbert Schultz, 18801 Chickasaw Avenue. Mother is the former Mary Obreza, daughter of Mr. and Mrs. Frank and Mary Obreza, who became grandparents for the first time.

Announcing the birth of a baby girl, their second child, are Mr. and Mrs. Anthony Nagode, Crumlin Avenue, Girard, Ohio. Grandfather is Mr. Anton Nagode of Avon Park, Girard, Ohio.

Thursday, August 16 the stork presented Mr. and Mrs. Frank J. Peternel, of 1095 Addison Road, with their first child, a baby boy named Robert Francis. Mother is the former Mary Kozel, daughter of Mr. and Mrs. Frank Kozel of Gilbert, Minnesota. Paternal grandparents are Mr. and Mrs. Krist Peternel of 6319 Carl Avenue.

Mr. and Mrs. Louis Kastelec of 18715 Cherokee Avenue are announcing the birth of their first child, a baby boy. The young mother, whose maiden name was Josephine Susnik, is the daughter of Mr. and Mrs. Joseph Susnik who are now visiting Europe.

The birth of a baby boy, their first child, is being announced by Mr. and Mrs. Frank and Angela Potocnik of 1770 Sagamore Drive, Euclid, Ohio. Grandparents for the first time are Mr. and Mrs. John and Angela Cvek. Mr. and Mrs. Math Potocnik of 1268 East 168th Street are grandparents for the second time. Mrs. Mary Ogrinc of 15422 Calcutta Avenue became great-grandmother.

NURSERY SCHOOL FORMING

A project has begun in the St. Clair neighborhood for a much needed nursery school, that would accept youngsters in the age group of 2 1/2 to 5 years. Most probably the school would operate from 9:00 a. m. to 12:00 noon, Monday thru Friday.

Anyone interested in this project may call Mrs. Walter J. Pothier at UT 1-3669 mornings from 11:00 to 12:00 noon, and evenings from 7:00 to 8:00 p. m.

CONVALESCING

Mrs. Frances Stopar, 18910 Chickasaw Avenue, underwent an operation last Thursday in Cleveland Clinic. She is now convalescing at the home of her sister Mrs. J. Macarol, 26525 Chardon Road, Richmond Hgts., Ohio, where friends may visit her.

Home from the hospital is Mrs. Caroline Pibrovac of 19515 Kildeer Avenue. She remains under doctor's care at her home, where friends may visit her.

MEETING

Members of lodge St. John the Baptist, No. 37 AFU, are requested to attend a meeting Sunday, August 26th in Room No. 3 of the Slovenian National Home, St. Clair Avenue. The meeting will commence at the usual time.

GREETINGS

Greetings from Europe are sent by Andy and Josephine Turkman, Frank Kokalj, Victor Belec, Tone and Marjan Seliskar. They are visiting in Save.

Joe Zigman of Euclid, sends greetings from Europe, where he is visiting friends and relatives.

Mrs. Mary Rottar and daughter Irene are vacationing in Butte, Montana, from where they send best wishes to all.

And speaking of salads, here's a perfect dressing for hard-cooked eggs. 1/2 cup sour cream mixed with 1/2 cup real mayonnaise, 1/4 cup each chopped cucumber and chopped pimiento plus a little salt and paprika.

Campaign Poster



Community Chest leaders last week officially released the new 1951 campaign poster. The poster, which incorporates the national defense theme — important factor of this year's campaign, was developed from a painting by a San Francisco artist, by Fred P. Stashower of Lang, Fisher and Stashower, chairman of the Public Relations Committee of the Cleveland Community Chest, and Laurence Gray, art director for the same firm.

In addition to the Chest's 101 Red Feather agencies, the 1951 appeal includes United Defense Fund, which operates USO.

WEDDING BELLS



Stopar - Gole

In a wedding ceremony performed last Saturday in St. Christine's Church, Miss Florence Gole, 911 East 232nd Street became the bride of Mr. Raymond J. Stopar. The bride is the daughter of Mr. and Mrs. Anton Gole. Mr. Stopar is the son of Mrs. Ann Stopar, 15419 Ridpath Avenue.

Koval - Rovnan

Miss Irene Ann Rovnan, daughter of Mr. and Mrs. John Rovnan, Smithsonian Street, Girard, Ohio, became the bride of Mr. Paul Koval last Saturday, August 18th in St. Nicholas Greek Catholic Church, Youngstown, Ohio.

A wedding reception was held in the evening, in the Slovenian Home, Girard, Ohio. The newlyweds are both members of the faculty of Alliance High School.

Blood Bank to Open

One of the largest blood banks in the nation will open here on September 10, Ernest S. Dowd, Chairman of the Greater Cleveland Red Cross Chapter, announced.

The final working policy agreed upon by the Academy of Medicine of Cleveland, Cleveland Hospital Council and Greater Cleveland Red Cross Chapter and approved by National Red Cross Headquarters and American Medical Association makes this Regional Blood Center one of the key links in the chain of 45 Red Cross blood centers across the nation.

With the announcement of the opening, Dowd also announced the appointment of Birkett L. Williams and Jack E. North, chairman and co-chairman respectively of the Red Cross Blood Program Committee.

Direct control and supervision of the medical and technical aspects of the program will be under a Medical Advisory Committee.

Under the agreement hospitals may continue to operate their own blood banks. Hospitals participating in the program will be expected to provide adequate facilities for administering, typing, serological examination, cross matching, investigation of transfusion reactions, and storage of blood. For these services the hospitals may charge the recipient whatever is customary.

The Red Cross will provide all funds for the operation of the Center, including purchase or rental of equipment, supplies, salaries of personnel and all other expense necessary to carry out the program. The budget for the first year of operation will be in excess of \$450,000.

Singing Societies in Program

at Barberton Slovene Home

The members of singing societies Slovan and Adria, will make a bus excursion to Barberton, Ohio on Sunday, September 2nd, 1951, to participate in the opening of the beautiful new Slovenian Home there. Any friends of either group, who wishes to accompany them on this trip, are cordially invited to do so. There will be ample bus transportation for all. Tickets may be secured at the American Yugoslav Center on Recher Avenue. Tickets will be available only Thursday, August 30th. The bus fare for the trip is \$1.75, and the bus leaves the AJC Sunday, September 2nd at 3:00 p. m.

Sec'y W. K. G.

Openings for Women's Bowling League

There are still some openings for women bowlers for the Thursday night league at Grdina's Recreation where the league games get under way at 9:30 p. m.

Women bowlers interested in joining the league are requested to call Pauline Ross, HE 1-2480. The opening games will be on August 30th.

HALL
available for
weddings, parties, meetings, etc.
For information call
EX 1-1143
LITHUANIAN HALL
6835 Superior Ave.

Charles & Olga Slapnik
FLORISTS
Beautiful Bouquets, Corsages, Wreaths, Potted Plants and Flowers for all Occasions
6026 ST. CLAIR AVENUE
EX 1-2134

RUDOLPH KNIFIC
AGENCY
IV 1-7540 820 E. 185 St.
Complete insurance service. Our companies are rated A-plus. Auto and Fire Rates given over phone.

B. J. RADIO SERVICE
INDOOR — OUTDOOR
Makes of Radios
SOUND SYSTEM
Expert Repairing on All
Tubes, Radios, Rec. Players
All Work Guaranteed
1363 E. 45th St.—HE 1-3028

TWO FUNERAL HOMES
For
Reliable
Experienced
Sympathetic
Funeral
Services
at
PRICES
You
SELECT
call
A. GRDINA & SONS
FUNERAL DIRECTORS
1033 East 62nd St.
Henderson 1-2044 - Kilmore 1-5800

BEROS STUDIO
6116 ST. CLAIR AVENUE TEL.: EN 1-0670
For the Best in Photography—Weddings in Studio; Candid: in Church and Home; Satisfaction Guaranteed.

IN HOSPITAL
Mr. John Kletecky of 100 East 169th Street, underwent an operation Tuesday in Charity hospital. Friends may visit him.

Mrs. Rose Ivancic, 854 East 207th Street, is confined at Forest Hill Clinic, 13240 Euclid Avenue.

IN CLEVELAND
Mr. and Mrs. Anton and Pauline Softich of Toledo, Ohio, were guests at the home of Mr. and Mrs. Joseph Cekada, 1119 East 177th Street, this past week. They were returning home from James City, Pennsylvania, where they attended the wedding of their niece, Mary Softich.

Big, strong furniture truck driver;
experienced; 5 1/2 days. \$75 per week.
OHIO FURNITURE CO.
6321 St. Clair Ave.

PRICES REDUCED
20% to 30%
on
CAMPUS SHIRTS
ALL COLORS
For
men, young men and boys

\$1.05 — now **\$.89**
\$1.95 — now **\$1.59**
\$2.50 — now **\$1.89**
\$2.95 — now **\$2.39**
\$3.50 — now **\$2.79**
\$3.95 — now **\$3.19**
\$4.95 — now **\$3.69**

See our selection of
Fine Men's Wear
FRANK BELA
Men's and Boy's Wear
6205 ST. CLAIR AVE

SECURITY depends ON SAFETY
Beyond the Steel and Concrete there is the wise investment policy of North American Officers and Directors. Your Savings or Commercial Account — large or small — is a welcomed account. You'll feel our spirit of appreciation.
Member Federal Deposit Insurance Corporation
6131 ST. CLAIR
15619 WATERLOO
3496 E. 93 St.
Broadway 6666
3 OFFICES
NORTH AMERICAN BANK

YOUNG WOMAN
for short-order cook from 7 a. m. to 3 p. m. Experience not necessary if willing to learn.
SORN'S RESTAURANT
8036 St. Clair Ave.
Cleveland 3, O. EN 1-5214

NOTICE
You can pay Gas, Water, Electric and Telephone bills every day at the office of:
Mihaljevich Bros. Company
6424 ST. CLAIR AVENUE
With our Special Money Orders you can pay all other bills, such as doctors, hospitals, rents, stores, etc.
Office hours: 9 a. m. to 6 p. m.

BILL'S HARDWARE CO.
For a Complete and Dependable Line of Your Hardware Needs, see
BILL and LEE ZAVASKY
6011 St. Clair Ave., EN 1-5141

Protect Your Child against
FOOT TROUBLES
with these Scientifically Built Shoes
Red Goose FOOT-BUILDER SHOES
FOR BOYS AND GIRLS

MANDEL SHOE STORE
6125 ST. CLAIR AVE.
two doors from North American Bank

NATIONAL SNPJ DAY SEPT. 1-2-3

sponsored by CLEVELAND FEDERATION of SNPJ LODGES

Sat., Sept. 1st - SND, St. Clair Ave.
CIRCLE DIRECTORS' CONFERENCE
DANCE IN EVENING
Music by **EDDIE HABAT and STAN MAUSAR**
ADMISSION 75c
GOLF - SOFTBALL - BALINA GAMES

Sun., Sept. 2nd - SNPJ FARM
PICNIC and MAIN FEATURES
— GUEST SPEAKERS —
Sup. Pres. **JOSEPH CULKAR**
Sup. Sec. **FRED VIDER**
Juv. Dir. **MICHAEL VRHOVNIK**
— ENTERTAINMENT —
ZVON — JADRAN — MLAD. ZBOR
ZARJA — GLASBENA MATICA
QUARTETS
CIRCLES No. 3 & 77
PRESENTATION OF TROPHIES

Mon., Sept. 3rd - SND, St. Clair Ave.
SNPJ CONFERENCE
and
SOCIAL
— 3 DAY HANDCRAFT EXHIBIT —